

Chanson des cueilleuses de lentisques (The song of the lentisk gatherers)

[ʃã.sõ de kø.jøz də lã.tisk]

Text by *Michel Dimitri Calvocoressi* (1877-1944)

Set by *Maurice Ravel* (1875-1937), from *Cinq Mélodies Populaires Grecques*, #4

O **joie** **de** **mon** **âme,**
[o ʒwa də mõ. na.mə]
Oh joy of my soul,

Joie **de** **mon** **cœur,**
[ʒwa də mõ kœr]
joy of my heart,

Trésor qui m'est si cher;
Joie de l'âme et du cœur,
Toi que j'aime ardemment,
Tu es plus beau qu'un ange.
O lorsque tu parais, ange si doux
Devant nos yeux,
Comme un bel ange blond,
Sous le clair soleil,
Hélas! tous nos pauvres cœurs soupirent!

The entire text to this title with the complete
IPA transcription and translation is available for download.

Thank you!

